Генеральная Ассамблея

Шестьдесят шестая сессия

Официальные отчеты

13 March 2012
Russian

Комитет по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)

Краткий отчет о 20-м заседании,

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк, во вторник, 1 ноября 2011 года, в 15 ч. 00 м.

Председатель: г-жа Микулеску (Румыния)

Содержание

Пункт 49 повестки дня: Помощь в деятельности, связанной с разминированием
(продолжение)

Пункт 52 повестки дня: Ближневосточное агентство Организации
Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации
работ (продолжение)

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации *в течение одной недели после даты издания* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza), и вноситься в экземпляр отчета.

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе, содержащем только исправления.

11-57428X (R)

Просьба отправить на вторичную переработку

Заседание открывается в 15 ч. 05 м.

Пункт 49 повестки дня: Помощь в деятельности, связанной с разминированием (продолжение)
(A/66/292)

1. **Г-н Нвоса** (Нигерия) говорит, что, несмотря на участие Организации Объединенных Наций в деятельности, связанной с разминированием, и визит в Нигерию в марте 2011 года Группы имплементационной поддержки Управления по вопросам разоружения, все мероприятия по разминированию в его стране проводятся одним лишь правительством. Оно не получает поддержки от других государств и финансовой помощи из Целевого фонда добровольных взносов на оказание помощи в деятельности, связанной с разминированием.

2. Тем не менее правительством начата реализация национальной программы противоминной деятельности, в рамках которой все мероприятия, согласно резолюции 64/84 Генеральной Ассамблеи, соответствуют Международным стандартам деятельности, связанной с разминированием, и учитывают гендерные аспекты. В Нигерии создан противоминный центр и национальный комитет заинтересованных сторон, организован национальный учебно-просветительский семинар и реализуется национальный план помощи потерпевшим. Главные составляющие этого плана – обезвреживание наземных мин, ознакомление с минной опасностью, выявление потерпевших и оказание им помощи, создание потенциала и предоставление кредитов предпринимателям на льготных условиях. В соответствии с национальной программой Организации Объединенных Наций будут представляться ежегодные доклады. В 2010 году правительство ассигновало на эти мероприятия 5 млн. долл. США; объем ассигнований оно намерено увеличить и будет приветствовать помощь со стороны Организации Объединенных Наций.

Пункт 52 повестки дня: Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (продолжение) (A/66/13 и Add.1, A/66/222, A/66/296, A/66/318 и A/66/520)

3. **Г-н Ассараф** (Израиль) говорит, что его удивляет то, что Генеральный комиссар Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций

для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР) в своем брифинге не упомянул о продолжающихся ракетных обстрелах с территории Газы.

4. Он подтверждает, что его правительство твердо привержено выполнению гуманитарной миссии Агентства, а также договоренностей, достигнутых между Израилем и БАПОР в 1967 году в соглашении Комая-Микельмора. Генеральный комиссар и другие должностные лица БАПОР многократно говорили о тех тесных взаимоотношениях и сотрудничестве, которые они поддерживают с израильскими властями. Такова повседневная реальность на местах, которая вступает в явное противоречие с текстом антиизраильского, политизированного проекта резолюции на эту тему, по которому вскоре будет голосовать Комитет.

5. Единственными товарами, которые Израиль не пропускает в Газу, является оружие и материалы двойного назначения. Израильская блокада Газы призвана лишь не допустить контрабандной доставки оружия ХАМАС и другим террористическим организациям, безнаказанно действующим в этом районе. Несмотря на непрекращающийся огненный ливень, льющий на головы мирных израильтян из все более современных орудий и минометов с территории Газы и на то, что Израиль обязан остановить ввоз оружия, израильское правительство продолжает принимать меры для поддержки экономики этого района. В феврале 2011 года были внесены дополнительные коррективы для выполнения договоренностей, достигнутых между премьер-министром Нетаньяху и представителем «четверки» Тони Блэром. Израиль также принял меры для значительного улучшения состояния экономики Западного берега, в том числе путем демонтажа сотен блокпостов и контрольно-пропускных пунктов. Были приняты и другие меры для облегчения доступа и передвижения. Сегодня ввозу товаров гражданского назначения в Газу через израильские пункты пересечения границы ничто не препятствует. Эти меры привели к существенному росту валового внутреннего продукта Газы.

6. Израиль дал добро на осуществление в Газе 163 проектов под надзором международного сообщества; были поданы заявки на дополнительные проекты, и вскоре завершится процедура одобрения новых проектов. Тем не менее 40 процентов одобренных проектов пока не реализовано. С июня

2010 года Израиль одобрил 62 учебно-просветительских проекта БАПОР, включая строительство 42 новых школ БАПОР в секторе Газа. БАПОР утверждает, что в Газе необходимо в срочном порядке открыть свыше 100 новых школ. Однако Агентство не подало заявок, необходимых для строительства приблизительно такого числа школ, а уже одобренные проекты пока далеки от завершения; по сути, БАПОР пока даже не приступило к строительству более половины всех школ, на которые было получено добро.

7. Несмотря на успешное сотрудничество между Израилем и БАПОР, имели место прискорбные эпизоды, когда должностные лица БАПОР совершали действия, несовместимые с гуманитарной миссией Агентства, выступая с сомнительными политическими заявлениями. Такое политиканство подрывает нейтралитет Агентства и наносит ущерб его миссии. БАПОР следует сосредоточить свои силы и финансовые средства на выполнении гуманитарных задач и дать заниматься политикой другим.

8. Многие государства воспользовались нынешней дискуссией, чтобы сделать резкие выпады в адрес Израиля, который якобы мало делает для поддержки БАПОР или палестинских беженцев. В последние десять лет в числе крупных доноров Агентства не фигурировало ни одной арабской страны. Израиль надеется, что его арабские соседи окажут реальную поддержку палестинскому народу, внося конструктивный вклад в работу таких организаций, как БАПОР, которые на деле получают основную поддержку от западных стран.

9. Проекты резолюций, которые будут представлены Комитету, политизированы и тенденциозны. В них игнорируются основные факты, такие как деструктивная роль ХАМАС в регионе. ХАМАС, которое было признано террористической организацией Европейским союзом, Соединенными Штатами Америки и другими, удерживает под контролем сектор Газа со времени захвата этой территории в 2007 году. Эта организация открыто призывает к уничтожению Израиля и превратила Газу в эпицентр терроризма. ХАМАС своими насильственными действиями также продолжает чинить помехи усилиям международного сообщества в Газе, особенно работе БАПОР. В проектах резолюций, которые будут представлены Комитету, не упоминается о насильственном захвате сектора Газа и игнорируются продолжающиеся ракетные обстрелы мирных

израильтян. В них также ни словом не говорится об актах насилия, которые ХАМАС продолжает совершать в отношении БАПОР.

10. Израиль твердо настроен на решение проблемы беженцев в рамках комплексного урегулирования конфликта, который может быть улажен только на основе прямых переговоров и реалистичных компромиссов. Премьер-министр Нетаньяху вновь и вновь призывает незамедлительно начать прямые переговоры без предварительных условий. Он надеется, что палестинцы сядут за стол переговоров, вместо того чтобы просто твердить одни и те же ничего не значащие фразы на международных форумах.

11. **Г-н Шааника** (Намибия) говорит, что БАПОР должно получать дополнительные средства из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций. Помощь беженцам, десятилетиями живущим в лагерях, имеет жизненно важное значение. Хотя укрепление БАПОР и важно для его успешной работы, нельзя забывать и о проблеме оккупации, учитывая, что она является главной причиной страданий палестинцев. Намибия выступает за прием Палестины в Организацию Объединенных Наций в качестве полноправного члена. Народ Палестины имеет право жить в мире и безопасности в жизнеспособном государстве – это и есть путь к окончательному урегулированию конфликта.

12. **Г-н Шакенов** (Казахстан), выступая от имени Организации исламского сотрудничества (ОИС), говорит, что ОИС обеспокоена тем, что ожидаемый дефицит финансовых средств БАПОР приобрел структурный характер. Организация исламского сотрудничества поддерживает просьбу о выделении БАПОР дополнительных средств из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций, как это было рекомендовано в докладе Генерального секретаря об укреплении управленческого потенциала БАПОР (A/65/705). Организация исламского сотрудничества также обеспокоена отсутствием прогресса в деле реконструкции сектора Газа. Процесс одобрения, введенный израильскими властями, и проблемы на контрольно-пропускных пунктах резко ограничивают движение товаров в Газу и из нее, и эти ограничения должны быть сняты. Ею организация полностью поддерживает усилия Агентства по открытию реконструированных и новых приютов и школ. Она решительно осуждает

практику принудительного перемещения беженцев и других палестинцев на Западном берегу.

13. **Г-н Рей** (Швейцария) говорит, что БАПОР должно и далее в максимальном объеме выполнять свой мандат в сотрудничестве с национальными и местными властями. Это относится в первую очередь к Сирийской Арабской Республике, где экономическая ситуация за последние несколько месяцев резко ухудшилась. Что касается Ливана, то он настоятельно призывает власти эффективно осуществлять принятое в 2010 году законодательство для предоставления беженцам более широких возможностей трудоустройства.

14. Продолжающиеся и систематические нарушения норм международного гуманитарного права на Западном берегу, в том числе в Восточном Иерусалиме, и в секторе Газа по-прежнему негативно отражаются на осуществлении основных прав человека палестинскими беженцами и ложатся дополнительным финансовым бременем на доноров. Швейцария одобряет рекомендацию Генерального секретаря о выделении дополнительной суммы в 5 млн. долл. США из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций. Его правительство будет поддерживать БАПОР в его усилиях по расширению круга доноров и введению новых стратегий мобилизации средств и сохранять объем своих взносов в бюджет БАПОР на нынешнем уровне.

15. В связи с ростом финансовых трудностей важно оптимизировать работу по оказанию услуг, чтобы обеспечить обслуживание уязвимых целевых групп на неизменно высоком качественном уровне. Применение альтернативных подходов, таких как предоставление денежной наличности в интересах планомерной борьбы с нищетой, помогло бы повысить эффективность оказываемой помощи и увеличить практическую отдачу от нее, а также поддерживать местные рынки. Для осуществления таких стратегий потребуется дополнительная информационная и пропагандистская работа со всеми заинтересованными сторонами. Швейцария приветствует сообщения о прогрессе в организационном развитии и нынешнюю стратегию реформ и ожидает сообщений о новых сдвигах к лучшему. Его правительство готово и впредь поддерживать процессы реформ в Агентстве при помощи различных средств, таких как целевые взносы и назначения на стратегически важные посты.

16. Швейцария принимала активное участие в работе различных органов, таких как Консультативная комиссия БАПОР, и в 2011 году она председательствовала в Подкомитете Консультативной комиссии. Швейцария делает все возможное для содействия открытому обсуждению трудных вопросов, уделяя в нынешнем году особое внимание вопросам бюджета и реформ. Швейцария будет и далее предлагать свои услуги посредника для ведения конструктивного диалога между БАПОР и государственными учреждениями, имеющими дело с проблемами палестинских беженцев.

17. **Г-жа Гуннардоуттир** (Исландия) говорит, что Израиль должен немедленно положить конец всей деятельности по строительству поселений, в том числе в Восточном Иерусалиме, и прекратить сооружение разделительной стены на оккупированных палестинских землях. Она приветствует принятые Израилем меры для облегчения ввоза товаров и строительных материалов в Газу. Тем не менее она подтверждает позицию Исландии, состоящую в том, что блокада Газы идет вразрез с международным гуманитарным правом и должна быть немедленно снята.

18. Она отдает должное Ливану за внесение поправок в законодательство, дающих палестинским беженцам определенный доступ на рынок труда и к ливанской системе социального обеспечения. Она призывает ливанское правительство ввести в действие эти поправки в полном объеме и распространить их на новые профессии.

19. Реконструкция лагеря Нахр эль-Баред в Ливане дала возможность 317 семьям вернуться в свои дома; однако во временных приютах продолжают ютиться тысячи беженцев, жизнеобеспечением которых занимается БАПОР. Ограничения на передвижение продолжают душить некогда процветавшую экономику Нахр эль-Баред, из-за чего все больше беженцев вынуждены полагаться на помощь БАПОР. Она настоятельно призывает ливанские власти продолжать снятие подобных ограничений. Исландия всецело одобряет содержащиеся в докладе Генерального секретаря рекомендации об укреплении управленческого потенциала БАПОР, а также его усилия в области реформ.

20. **Г-н аль-Кувари** (Катар) дает высокую оценку работе БАПОР, особенно в таких областях, как здравоохранение, социальное обеспечение и обра-

зование. Несмотря на все усилия Агентства, израильские власти продолжают сжимать кольцо экономической блокады вокруг безоружных палестинцев, особенно в секторе Газа. Эта бесчеловечная блокада и недавние израильские нападения на сектор Газа стали причиной ухудшения гуманитарной ситуации и условий жизни палестинских беженцев в Газе. Гуманитарная ситуация палестинских беженцев на остальных оккупированных территориях, включая Восточный Иерусалим, также обострилась вследствие сохраняющихся ограничений и других действий Израиля, идущих вразрез с международным правом, особенно с нормами международного гуманитарного права. Его делегация призывает международное сообщество занять твердую позицию по отношению к израильскому правительству и заставить его положить конец вооруженным нападениям на безоружных граждан на оккупированной палестинской территории.

21. Справедливое урегулирование палестинского вопроса должно предполагать учет законного стремления палестинского народа к созданию жизнеспособного палестинского государства со столицей в Аль-Кудс аш-Шарифе, и права палестинских беженцев на возвращение в свои дома с получением адекватной компенсации, как это предусмотрено в резолюции 194 (III) Генеральной Ассамблеи. Только тогда палестинский вопрос и будет урегулирован. Катар приветствует прием Государства Палестина в качестве полноправного члена в Организацию Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО).

22. **Г-жа Вивас Мендоса** (Боливарианская Республика Венесуэла) говорит, что ее делегация приветствует прием Государства Палестина в ЮНЕСКО в качестве полноправного члена. Действия израильской армии в 1948 году представляли собой этническую чистку Палестины. Людская трагедия, связанная с Накбой, была встречена стыдливым молчанием со стороны тех международных кругов, которые чувствуют свою виновность в Холокосте. За созданием незаконных поселений, конфискацией земель, выселением людей и сносом домов в Восточном Иерусалиме, а также ограничениями на передвижение по дорогам видны попытки стереть всякую память о Палестине.

23. Стена на границе Газы и создание помех усилиям БАПОР по восстановлению домов, школ и больниц – две грани одной и той же политики. Про-

должается планомерное уничтожение памяти, и государство-член ЮНЕСКО пригрозило урезать его бюджет, поскольку то осмелилось признать существование Палестины. Тем не менее Палестина существует, и ее история получит поддержку благодаря новой системе регистрации беженцев, в рамках которой завершился первый этап проекта Агентства по созданию архивов. Работа БАПОР имеет долгосрочный положительный эффект для жизни палестинских беженцев. Международное сообщество обязано добиваться справедливого и окончательного урегулирования арабо-израильского конфликта, в том числе за счет создания независимого и жизнеспособного палестинского государства со столицей в Восточном Иерусалиме, с тем чтобы гарантировать возвращение беженцев на свои земли и положить конец трагедии, длящейся вот уже более 60 лет.

24. **Г-н Абулхасан** (Кувейт), выражая серьезную озабоченность по поводу ухудшения гуманитарной и экологической обстановки в секторе Газа и несправедливыми мерами, введенными в отношении палестинского народа израильскими оккупационными властями, говорит, что снятие блокады должно оставаться приоритетной задачей для Организации Объединенных Наций.

25. После вступления в члены Консультативной комиссии БАПОР Кувейт увеличил размер своего ежегодного добровольного взноса в бюджет Агентства с 1,5 млн. долл. США до 2 млн. долл. США. Он призывает международное сообщество продолжать оказание поддержки Агентству и настоятельно просит страны-доноры выполнить свои обязательства и помочь в деле мобилизации средств.

26. Палестинские беженцы имеют право на возвращение в свою страну в соответствии с резолюцией 194 (III) Генеральной Ассамблеи. Отдавая должное Агентству за его усилия, он вновь заявляет о верности Кувейта палестинскому делу и его солидарности с палестинским народом в его усилиях по реализации своих международно признанных прав.

27. **Г-жа Песоа** (Бразилия) говорит, что Бразилия продемонстрировала свою поддержку палестинского народа, увеличив в последние годы размер взноса в бюджет БАПОР в знак признания его комплексного мандата. Бразилия приветствует обмен пленными, состоявшийся в октябре 2011 года, и надеется, что это отрадное событие может дать тол-

чок дальнейшему сотрудничеству, особенно в части улучшения гуманитарной ситуации в секторе Газа. Налицо острая необходимость в немедленном и долгосрочном открытии пунктов пересечения границы. Регулярный экспорт товаров из Газы должен быть возобновлен в срочном порядке.

28. Бразилия также обеспокоена крайне уязвимым положением палестинских беженцев в Ливане. Приняв участие в 2010 году в реконструкции Нахр эль-Бареда, Бразилия сожалеет о том, что ход восстановительных работ и процесс возвращения жителей тормозятся из-за нехватки средств у проекта реконструкции. Бразилия отдает должное ливанскому правительству за обращение к проблеме доступа беженцев на рынок труда, но объем поддержки должен быть существенно увеличен. Бразилия обеспокоена неблагоприятным финансовым положением БАПОР. Ее делегация одобряет финансовые реформы и рост уровня транспарентности в Агентстве. В свете выводов, содержащихся в докладе Генерального секретаря об укреплении управленческого потенциала БАПОР, оратор призывает государства-члены поддержать рекомендацию об увеличении объема финансирования БАПОР по регулярному бюджету Организации Объединенных Наций.

29. **Г-н Апакан** (Турция) говорит, что стало очевидно, что серьезные финансовые проблемы БАПОР приобрели структурный характер. Председательствуя в Рабочей группе по вопросам финансирования БАПОР, Турция хорошо знает о проблемах, стоящих перед Агентством. Он призывает все государства-члены принять во внимание рекомендации Рабочей группы и существенно увеличить объем добровольной помощи и взносов в бюджет Агентства. Турция удвоила свой взнос и намерена также продолжить свою программу двусторонней помощи и совместные проекты.

30. Необходимо устранить все препятствия – как прямые, так и косвенные – для работы БАПОР на оккупированной палестинской территории, и израильское правительство должно предоставить Агентству право доступа во все места. Ситуация в Газе продолжает давать основания для озабоченности международному сообществу. Он призывает к немедленному снятию блокады и полному осуществлению резолюции 1860 (2009) Совета Безопасности. Несмотря на то что БАПОР превосходно работает, оказывая столь необходимые услуги на местах,

участь миллионов изгнанных со своих земель палестинцев не может быть реально улучшена без справедливого и разумного решения ключевой проблемы беженцев в контексте всеобъемлющего мирного соглашения. Турция твердо выступает за установление справедливого, прочного и всеобъемлющего мира в регионе на основе сосуществования двух государств. Государство Палестина должно быть признано полноправным членом Организации Объединенных Наций.

31. **Г-н Шаби** (Марокко) отмечает, что высокий уровень безработицы среди палестинских беженцев и рост населения ставят новые серьезные задачи перед БАПОР в его работе по выполнению своего жизненно важного мандата. Введенные в отношении беженцев ограничения на передвижение продолжают тормозить процесс экономического развития. Агентство играет важнейшую роль в деле предоставления образовательных и медицинских услуг, развитии человеческого потенциала и расширении возможностей беженцев. Марокко одобряет программу реформ, реализуемую Агентством. План долгосрочных преобразований заслуживает всемерной поддержки со стороны государств-членов, так как он рассчитан на удовлетворение нужд самых уязвимых категорий беженцев.

32. Палестинское дело остается национальным делом для марокканского народа. Как председатель Комитета по Аль-Кудсу Организации исламского сотрудничества Его Величество король Мохаммед VI с самого начала поддержал идею полноправного членства Государства Палестина в Организации Объединенных Наций, включая признание его суверенитета в пределах границ, существовавших на июнь 1967 года, и со столицей в Восточном Иерусалиме. Его делегация приветствует прием Государства Палестина в ЮНЕСКО и надеется, что вскоре Палестина станет также полноправным членом Организации Объединенных Наций. Правительство Марокко и организации гражданского общества пожертвовали значительные суммы на проекты в интересах палестинских беженцев.

33. **Г-н Мохаммед Ишак** (Малайзия) отдает должное БАПОР за его самоотверженный труд по предоставлению основных услуг палестинским беженцам. Изначальная причина страданий палестинских беженцев – незаконная оккупация палестинской территории Израилем. Несмотря на так называемое ослабление режима, объявленное прави-

тельством Израиля в июне 2010 года, незаконная блокада продолжает отравлять существование палестинцев в Газе и является серьезной помехой для проектов реконструкции Агентства. Необходимо принять срочные меры на основании резолюции 1860 (2009) Совета Безопасности и соответствующих положений Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны, чтобы обеспечить беспрепятственный ввоз в Газу предметов первой необходимости и коммерческих товаров, в особенности строительных материалов. Его делегация обеспокоена тем, что работа БАПОР по-прежнему недофинансируется. Он призывает те государства, которые в состоянии сделать это, изучить возможность увеличения взносов в Общий фонд Агентства, чтобы оно могло продолжать свою работу, которая будет оставаться жизненно важной до тех пор, пока не будет обеспечено справедливое и окончательное урегулирование проблемы палестинских беженцев, включая предоставление им права на возвращение и справедливую компенсацию, согласно резолюции 194 (III) Генеральной Ассамблеи.

34. **Г-жа Кинг** (Австралия) говорит, что ее правительство одобряет тот факт, что БАПОР продолжает уделять особое внимание вопросам финансовой ответственности и организационной реформы. На протяжении ряда лет Австралия вносила крупные суммы в бюджет БАПОР, и она планирует заключить новое пятилетнее соглашение о партнерстве с Агентством, которое даст возможность отчисления предсказуемых объемов финансовых средств. Эти средства будут нецелевыми и будут перечисляться в Общий фонд БАПОР. На совещании Специального комитета связи по координации помощи палестинским территориям в сентябре 2011 года Австралия объявила о планах значительного увеличения взносов на палестинскую гуманитарную деятельность и деятельность в целях развития. Австралия твердо поддерживает идею урегулирования в соответствии с принципом сосуществования двух государств, которое позволит независимому палестинскому государству жить бок о бок и в условиях безопасности с Израилем. Австралия приветствует заявление «четверки» по ближневосточному урегулированию от 23 сентября, в котором излагается график переговоров и содержится призыв к сторонам согласовать повестку дня и воздерживаться от провокационных действий. Она призывает обе стороны безотлагательно вернуться за стол переговоров по вопросам

окончательного статуса и воздерживаться от действий, которые могли бы подорвать доверие. Австралия будет и впредь поддерживать идею создания будущего палестинского государства.

35. **Г-н Гупта** (Индия) говорит, что самой неотложной проблемой, стоящей перед БАПОР, является финансовый кризис; в этой связи Индия поддерживает усилия БАПОР по расширению круга его доноров. Несмотря на некоторые сдвиги к лучшему в плане ослабления ограничений на передвижение на Западном берегу, обусловленных соображениями безопасности, и ввоза гуманитарных грузов и другой продукции в Газу, остающиеся ограничения создают серьезные трудности для палестинского населения и помехи для работы БАПОР. Индия поддерживает призыв к снятию ограничений на передвижение персонала и грузов БАПОР; кроме того, дальнейшее упрощение процедуры выдачи разрешений на транспортировку гуманитарных материалов БАПОР станет большим подспорьем для нуждающегося населения. Индия также надеется, что поправки в трудовом законодательстве Ливана будут в кратчайшие сроки введены в действие в интересах расширения возможностей трудоустройства для палестинских беженцев.

36. Его правительство продолжает оказание поддержки Палестинской администрации в области развития. Оно увеличило ежегодный взнос в бюджет БАПОР и внесло специальный взнос в ответ на срочный призыв об оказании помощи в 2010 году. На протяжении последних двух лет Индия также вносила крупные взносы в порядке оказания нецелевой бюджетной поддержки Палестинской администрации. Кроме того, она реализовала в Палестине совместные проекты с партнерами по Целевому фонду Индии-Бразилии-Южной Африки (ИБСА). Индия неуклонно поддерживает борьбу палестинского народа за создание суверенного, независимого, жизнеспособного и единого Государства Палестина со столицей в Восточном Иерусалиме, живущего в пределах безопасных и общепризнанных границ бок о бок и в мире с Израилем, согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций, положениям Арабской мирной инициативы и «дорожной карты» «четверки» международных посредников. Индия надеется приветствовать Палестину как равноправного члена в Организации Объединенных Наций. Международному сообществу необходимо работать в тесном сотрудни-

честве со сторонами, чтобы побудить их возобновить прямые переговоры. В этом контексте Индия приняла к сведению заявление «четверки» от 23 сентября и надеется, что указанные в заявлении сроки будут соблюдены, что позволит принять принципиально важную резолюцию по всем вопросам окончательного статуса, включая проблему беженцев.

37. **Г-жа Даэр-Виолидес** (Ливан) говорит, что главной целью Комитета должно оставаться обеспечение права беженцев на возвращение. БАПОР является главным поставщиком основных услуг для палестинских беженцев, и поэтому до тех пор, пока они не вернутся в свои дома, усилия международного сообщества по оказанию им помощи через БАПОР будут иметь крайне важное значение. Ливан призывает сообщество доноров в целом мобилизовать необходимые ресурсы, в первую очередь для Общего фонда БАПОР. Оратор также призывает Генеральную Ассамблею рассмотреть возможность дополнительного финансирования БАПОР за счет начисленных взносов. Финансовые трудности БАПОР усугубляются тем обстоятельством, что Израиль взимает незаконные портовые и прочие транзитные сборы за грузовые партии, ввозимые Агентством в сектор Газа, а также незаконной блокадой. Ослабление блокады вместо ее полной отмены недопустимо и остается вопиющим нарушением обязательств оккупирующей державы.

38. На Западном берегу, в том числе в Восточном Иерусалиме, израильская оккупация и связанный с ней режим закрытия территорий, снос домов, конфискация земель, деятельность по созданию поселений и расистская разделительная стена продолжают пагубно сказываться на положении палестинских беженцев, ограничивая их доступ к услугам и ресурсам БАПОР. В партнерстве с ливанским правительством БАПОР продолжает удовлетворять законные потребности палестинских беженцев в 12 лагерях и 16 центрах проживания беженцев по всему Ливану. Несмотря на ограниченные ресурсы, ливанское правительство не жалеет сил для улучшения условий жизни палестинских беженцев. В августе 2010 года ливанским парламентом были приняты поправки к трудовому законодательству, дающие палестинским беженцам дополнительные права на трудоустройство. Ливан высоко оценивает работу БАПОР по реконструкции лагеря Нахр эль-Баред и приветствует завершение первого этапа

работ. Участь палестинских беженцев – это вопрос политический, а не просто проблема гуманитарного свойства. Израиль несет на себе всю полноту ответственности за все тяготы палестинских беженцев и должен уважать их право на возвращение как непрременный шаг на дороге к справедливому миру. Со своей стороны, международное сообщество должно принудить Израиль к выполнению своих обязанностей по международному праву, включая гуманитарное право и нормы в области прав человека.

39. **Г-н Говендер** (Южная Африка) говорит, что относительно спокойная обстановка в самой крупной в мире общине беженцев была бы невозможна без деятельного участия БАПОР и поддержки проводимых Агентством мероприятий. В связи с этим его делегация обескуражена ответом Постоянного представителя Израиля Генеральному секретарю, приведенным в докладе Генерального секретаря о лицах, перемещенных в результате военных действий в июне 1967 года и последующих военных действий (A/66/222, пункт 3). В частности, его делегация не согласна с утверждением Израиля, что мандат Агентства должен включать активное поощрение применения по отношению к палестинской ситуации широко распространенных принципов Организации Объединенных Наций, заключающихся в расселении беженцев и их интеграции на местах. В отсутствие жизненно важных услуг, которые БАПОР оказывает непосредственно их бенефициарам, этому региону, и без того взрывоопасному, пришлось бы иметь дело с отчаявшимися людьми, лишенными возможности осуществлять все свои основные права человека, включая право на развитие человеческого потенциала.

40. БАПОР оказывает большую помощь в таких областях, как здравоохранение, образование и профессиональная подготовка, а также другие формы помощи в преодолении трудностей. Тем не менее крайняя нищета в лагерях беженцев остается источником беспокойности, особенно теперь, когда дефицит бюджета Агентства удвоился. Южная Африка на протяжении многих лет продолжала оказывать финансовую поддержку работе Агентства, и она будет также продолжать оказание политической поддержки палестинскому народу, равно как и экономической поддержки через Целевой фонд ИБСА. На двустороннем уровне Южная Африка будет и далее поддерживать программы создания потенциа-

ла для нужд палестинцев. Государства-члены должны также увеличить объем финансирования БАПОР из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций. В конечном счете путь к облегчению нынешних тягот и участи палестинского народа лежит через поиски долгосрочного политического решения, которое привело бы к созданию палестинского государства, мирно сосуществующего с Израилем в пределах границ 1967 года и со столицей в Восточном Иерусалиме. Он приветствует принятое большинством государств-членов на Генеральной конференции ЮНЕСКО решение принять Государство Палестина в члены этой организации. Как член Совета Безопасности Южная Африка поддерживает заявление Палестины о вступлении в члены Организации Объединенных Наций.

41. **Г-жа Морено Герра** (Куба) говорит, что Куба требует немедленного прекращения незаконной оккупации палестинских территорий, израильской поселенческой деятельности и беспорядочного и чрезмерного применения военной силы против беззащитных мирных жителей. Бесчеловечная и незаконная блокада Газы должна быть немедленно и безоговорочно снята. Куба решительно поддерживает заявку Палестины на полноправное членство в Организации Объединенных Наций и приветствует недавнее решение Генеральной конференции ЮНЕСКО о приеме Палестины в эту организацию в качестве полноправного члена. Ситуация, сложившаяся в секторе Газа, вызывает тревогу. Блокпосты и ограничения на передвижение людей и товаров, в том числе продовольствия и лекарств, причиняют большой вред палестинскому народу. Куба осуждает эту враждебную политику, которая продолжает проводиться несмотря на неоднократные призывы международного сообщества и многочисленные резолюции, принятые различными органами Организации Объединенных Наций. БАПОР должно получать необходимую поддержку и гарантии, чтобы иметь возможность вести свою работу и добиваться поставленных целей. Куба обеспокоена финансовым положением БАПОР. Вместе с тем главным препятствием для установления справедливого и прочного мира во всем регионе остается незаконная оккупация Израилем палестинских территорий. Международному сообществу не следует успокаиваться до тех пор, пока палестинский народ не получит возможность осуществить свои неотъемлемые права, в том числе право на самоопределение и суверенитет в качестве независимого государства в

пределах границ 1967 года и со столицей в Восточном Иерусалиме.

42. **Г-н аз-Зайяни** (Бахрейн) говорит, что его делегация высоко оценивает усилия БАПОР, Консультативной комиссии и принимающих государств. Положение на оккупированной палестинской территории продолжает ухудшаться. Введенные Израилем ограничения и текущий бюджетный дефицит осложняют работу БАПОР. В своем письме на имя Генерального комиссара БАПОР от 22 июня 2011 года (A/66/13) Консультативная комиссия с глубокой обеспокоенностью отметила, что разделительная стена, блокирование территории, комендантский час и другие ограничения на передвижение, вводимые израильскими властями на Западном берегу и в секторе Газа, еще более усугубляют страдания населения.

43. Агентство добилось немалых успехов в ликвидации своего структурного дефицита, разработав новаторские программы и меры с использованием экспертной помощи, финансируемой донорами. В процессе организационных реформ были отмечены качественные сдвиги к лучшему с точки зрения планирования, оказания услуг, управления кадрами и коммуникационных технологий. В докладе Генерального секретаря об укреплении управленческого потенциала БАПОР (A/65/705) признается, что важная веха в процессе управленческих реформ Агентства была достигнута на Женевской конференции на тему «Удовлетворение гуманитарных потребностей палестинских беженцев на Ближнем Востоке», проведенной правительством Швейцарии в июне 2004 года.

44. Особое значение в этой связи имеет среднесрочная стратегия на 2010-2015 годы. Консультативная комиссия подчеркнула, что она выступает за устойчивое продолжение преобразований в БАПОР в целях более эффективного оказания им услуг беженцам в сотрудничестве с принимающими странами. Несмотря на это, ситуация остается серьезной. В докладе Генерального секретаря отмечается, что, невзирая на очередное сокращение бюджета Общего фонда, финансовый дефицит БАПОР составит, как ожидается, 63 млн. долл. США.

45. Его делегация выражает признательность всем донорам, особенно крупнейшим из них, и надеется, что БАПОР сможет мобилизовать более крупные взносы во избежание принятия мер, которые могли

бы негативно сказаться на уровне оказываемых услуг. Моральная поддержка БАПОР международным сообществом дает основания для оптимизма.

46. В своей основе проблема беженцев носит политический характер; тот факт, что Агентство существует и доныне, является результатом невыполнения резолюции 194 (III) Генеральной Ассамблеи, в которой провозглашено право палестинских беженцев на возвращение в свои дома. Потребность в услугах БАПОР будет сохраняться до тех пор, пока палестинский вопрос не будет урегулирован в соответствии с резолюциями международного сообщества, в особенности резолюциями 242 (1967) и 338 (1973) Совета Безопасности, Мадридскими принципами и Арабской мирной инициативой.

47. **Г-н Нвоста** (Нигерия) говорит, что плачевные условия жизни палестинских беженцев продолжают лежать пятном на коллективной совести человечества. Его делегация протестует против продолжающегося ущемления и нарушения прав палестинских беженцев израильскими властями и призывает к соблюдению положений гуманитарного права и норм в области прав человека, а также соответствующих конвенций Организации Объединенных Наций. Бюджетные затруднения, с которыми приходится иметь дело БАПОР в своей работе, вызывают озабоченность. Хотя Нигерия и признает, что экономический спад потребовал ужесточения финансовой дисциплины, экономию не следует доводить до крайности. Помехи в работе БАПОР следует рассматривать в более широком контексте поисков путей окончательного урегулирования ближневосточной проблемы. Израиль и Палестина должны жить бок о бок, в безопасных условиях и в пределах четко установленных границ, определенных на основе переговоров. Израиль должен предоставлять землю в обмен на мир и быть уверенным в том, что жить бок о бок с арабскими соседями — это его неотъемлемое право.

48. **Г-н Сугио** (Япония) говорит, что Япония начала оказывать помощь палестинцам через БАПОР в 1953 году, еще до вступления в Организацию Объединенных Наций. Значительная помощь, которую его страна оказывает БАПОР, — часть ее усилий по установлению мира на Ближнем Востоке. Япония придает особое значение оказанию помощи палестинским беженцам в сфере развития людских ресурсов благодаря образованию и профессиональной подготовке. Для формирования жизнеспособно-

го палестинского государства палестинцам важно создать прочную экономическую и промышленную базу, развить сеть административных учреждений и кадровый потенциал. С этой целью Япония будет и далее поддерживать различные проекты в долине реки Иордан по линии инициативы «Коридор мира и процветания». При помощи этой инициативы Япония надеется создать эффективную модель регионального сотрудничества. С 2007 года Япония также предоставляла Палестинской администрации помощь в виде серии непроектных субсидий для содействия усилиям Администрации в сфере экономического и социального развития. Япония принимала согласованные усилия с такими странами Восточной Азии, как Индонезия и Малайзия, в целях содействия палестинскому государственному строительству. Его правительство приветствует проделанную БАПОР работу для продвижения текущего процесса организационного строительства в целях повышения эффективности внутреннего управления и операций Агентства. Недавний визит Генерального комиссара в Японию способствовал лучшему ознакомлению японского народа с положением палестинских беженцев и деятельностью БАПОР.

49. **Г-н Момен** (Бангладеш) говорит, что Израиль должен обеспечивать неограниченное передвижение персонала БАПОР и не вмешиваться в его деятельность, с тем чтобы Агентство могло выполнять обязанности, предписанные ему мандатом. На Западном берегу и в Восточном Иерусалиме палестинцы по-прежнему сталкиваются с серьезными ограничениями на передвижение, проживание и другие основные свободы, в то время как израильские поселения продолжают расширяться. БАПОР оказывает поддержку некоторым из наиболее уязвимых и маргинализированных общин беженцев. Он приветствует прием Палестины в члены ЮНЕСКО. Его делегация призывает международное сообщество внести щедрые взносы в ответ на призыв Генерального комиссара о финансировании программ восстановления и чрезвычайной помощи беженцам в лагере Нахр эль-Баред в Ливане.

50. **Г-н Белхеир** (Ливия) говорит, что БАПОР сталкивается с рядом проблем, главными из которых являются поселенческая деятельность, произвольные ограничения и военные операции, проводимые израильскими оккупационными властями. Такая деятельность оборачивается трагедией для

палестинцев, гуманитарное, экономическое и социальное положение которых продолжает ухудшаться. Израильские оккупационные власти вопиющим образом нарушают положения международного гуманитарного права, Устава Организации Объединенных Наций и международных конвенций. Они должны незамедлительно снять несправедливую, незаконную и негуманную блокаду сектора Газа, ликвидировать контрольно-пропускные пункты между районами проживания палестинцев и между Восточным Иерусалимом и Западным берегом и демонтировать разделительную стену. Оккупация, конфискация земель, поселенческая деятельность, снос домов, выселение, запугивания и насильственные действия со стороны поселенцев - все это препятствует урегулированию проблемы беженцев.

51. Проблема палестинских беженцев - часть более общей проблемы, порожденной принудительной колониальной оккупацией. Согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи, любой вариант справедливого и всеобъемлющего урегулирования должен предполагать уважение законных прав палестинского народа, в том числе их права на возвращение, права на самоопределение и создание независимого государства со столицей в Восточном Иерусалиме.

52. БАПОР призвано играть важную роль в предоставлении самых необходимых услуг палестинским беженцам. Международному сообществу, неправительственным организациям и международным финансовым учреждениям следует приложить дополнительные усилия для усиления политической поддержки Агентства и мобилизации финансовых ресурсов для его нужд.

53. **Г-н Мотаньяне** (Лесото) говорит, что непомерно долгий период, в течение которого палестинским беженцам приходилось ютиться в лагерях, имел пагубные социальные и психологические последствия. Палестинцы страдают от вооруженного конфликта и всякого рода нарушений прав человека. В результате поселенческой деятельности они лишаются собственной земли и подвергаются опасности перемещения. Из-за блокады БАПОР становится все труднее предоставлять продовольствие и жилье палестинским беженцам. Эта проблема усугубляется введением налогов и других сборов на деятельность Агентства, затрудняющих оказание основных услуг. Снятие блокады должно стать первоочередной задачей. Недофинансирование бюджета

та БАПОР вызывает серьезную обеспокоенность у Лесото, так как оно мешает Агентству удовлетворять нужды палестинских беженцев. Он призывает нынешних доноров увеличить взносы в бюджет Агентства и приглашает к участию новых доноров. БАПОР должно продолжать свою работу до тех пор, пока не восторжествует справедливость и палестинцы не смогут жить на своей собственной земле в мире и безопасности.

54. **Г-н Гранди** (Генеральный комиссар Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ) благодарит делегацию Палестины за содействие работе БАПОР. Он принял к сведению замечания представителя Израиля и хотел бы выразить признательность израильскому правительству за поддержку и за меры по ослаблению блокады Газы.

55. В порядке пояснения он отмечает, что со времени ослабления блокады Газы было реализовано 18 проектов, одобренных Израилем, включая строительство пяти школ; 16 проектов, включая строительство семи школ, находятся в стадии осуществления; получено разрешение на строительство еще 33 школ, и в настоящее время БАПОР выполняет необходимые процедуры для начала строительных работ. Финансовые средства под проекты не выделяются незамедлительно; после получения разрешения Агентство должно изыскивать источники финансирования и проводить торги и другие процедуры, прежде чем двигаться дальше. На утверждении правительства Израиля находятся 39 проектов; из них 32 связаны со строительством школ, один - с центром профессиональной подготовки, а остальные - со строительством жилья для беженцев. Проект строительства жилья уже в основном профинансирован. На утверждение пока не представлено только 26 заявок на строительство школ; это объясняется тем, что БАПОР ожидает утверждения последней партии, прежде чем подавать новую заявку. Агентство обратилось к местным органам власти с призывом ускорить процедуры в целях дальнейшего ослабления режима блокады. Этот призыв встретил положительную реакцию у соответствующих военных властей, которые в настоящее время работают над упрощением процедур. Он разделяет мнение многих ораторов о том, что блокада не приносит ничего хорошего никому ни в Газе, ни в регионе,

что она незаконна с точки зрения международного права и поэтому должна быть снята.

56. Он приветствует ту поддержку, которая была оказана делу расширения прав беженцев в Ливане. Правительству крайне важно утвердить указ о внесении поправок в законодательство, принятых парламентом в 2010 году, с тем чтобы БАПОР могло начать работу по осуществлению более широких прав беженцев, в особенности права на труд.

57. Он одобряет поддержку идеи обеспечения регулярного и предсказуемого доступа в Сирийской Арабской Республике, несмотря на нынешние сложные обстоятельства. Он с удовлетворением отмечает заявление сирийского представителя о том, что его правительство будет и далее оказывать поддержку БАПОР в Сирийской Арабской Республике. Он отмечает всеобщую поддержку идеи о том, что финансирование БАПОР должно быть регулярным и предсказуемым. Он выражает признательность тем донорам, которые предоставили ресурсы несмотря на трудности, в том числе новым донорам, странам с формирующейся экономикой и арабским донорам. Он призывает увеличивать взносы по линии основного финансирования и просит все делегации поддержать эту идею в Пятом комитете, когда тот будет обсуждать бюджет. Тот факт, что все инициативы Агентства становятся более дорогостоящими, вызывает сожаление, но, увы, такова цена неспособности политиков добиться справедливого и окончательного урегулирования конфликта, и в том числе проблемы беженцев. Политическое урегулирование — это единственный путь к тому, чтобы добиться прогресса и дать почти пяти миллионам беженцев шанс на лучшее будущее.

Заседание закрывается в 18 ч. 00 м.